

# le Bulletin

## municipal



Ville de  
**Rivière-Rouge**

**33<sup>e</sup>** ÉDITION  
AUTOMNE 2017

### **Chères Riverougeoises et chers Riverougeois,**

#### **RESTRUCTURATION INTERNE**

Les derniers mois ont été mouvementés à l'hôtel de ville avec les départs à la retraite et l'embauche de personnel. Le Service de sécurité incendie a subi plusieurs changements de personnel. En fonction depuis le 11 mai dernier, M. Martin Cossette, assure la direction de ce service. Son expertise et son expérience en la matière sauront être des atouts précieux pour la Ville et son agglomération. Mme Réjeanne St-Denis qui, après plus de 30 années de bons et loyaux services, savoure à présent une heureuse retraite. Son dévouement pour la communauté n'a d'égal que sa générosité. Merci Réjeanne d'avoir été là! Directeur adjoint au Service de sécurité incendie depuis près de 37 ans, M. Germain Levac profite également du bon temps que permet la retraite. Tu as laissé ta marque par ta passion, tes compétences et ta rigueur à protéger les citoyennes et citoyens de Rivière-Rouge. Mme Mylène Grenier prendra la relève de Mme St-Denis; nous lui souhaitons la bienvenue au sein de l'équipe.

Du côté du Service des loisirs et de la culture, M. Patrick Cyr a été nommé directeur le 5 juin dernier, lui qui agissait jusqu'alors à titre de responsable des loisirs par intérim. Nous te souhaitons plein de succès! Le Service d'urbanisme et d'environnement a également eu des arrivées/départs. Bienvenue à Mme Michelle Boutin, nouvellement en poste depuis le 25 mai dernier à titre d'officier en environnement. De nouveaux défis attendent Mme Annabelle Pilote qui a accepté un poste d'inspecteur municipal à la Municipalité du Lac-du-Cerf. Bonne chance Annabelle dans tes nouvelles fonctions! En terminant, au Service des travaux publics, M. Patrice Boivin assume dorénavant le poste de chef d'équipe, secteur L'Annonciation, depuis le 10 janvier dernier, suite au départ à la retraite de M. André Brisebois. Bon succès!



#### **PLANIFICATION STRATÉGIQUE**

Dans le cadre de la mise en œuvre de la planification stratégique pour que Rivière-Rouge devienne un véritable catalyseur économique, c'est avec plaisir que nous accueillons Mme Valérie Pichot dans notre équipe, à titre de directrice du développement économique et récréotouristique. Félicitations!

Le développement touristique et économique est l'affaire de tout un chacun, raison pour laquelle il était important d'aller sonder les riverains chez eux pour qu'ils puissent nous exprimer leurs idées et suggestions. Merci mille fois de votre accueil si chaleureux!

#### **PARC DE LA GARE**

La Ville est très fière que la première phase des travaux de réaménagement du parc de la Gare soit terminée. L'inauguration a eu lieu le 29 juillet dernier et les commentaires positifs sur ce nouvel aménagement ont été nombreux. Les installations ont été faites et construites d'abord et avant tout en fonction de la sécurité des petits comme des grands! N'oublions pas que ce projet émane de deux consultations, la première par la Voix des parents et la seconde par la Politique familiale et Municipalité amie des aînés (MADA). Merci pour votre implication et vos idées!

#### **6<sup>e</sup> ÉDITION DU MARATHON DES JARDINS DE LA VALLÉE DE LA ROUGE**

Invitation à toutes et tous pour le 8 octobre prochain au Marathon Desjardins de la Vallée de la Rouge, sous la présidence d'honneur de M. Steve O'Brien. Venez encourager nos sportifs, le long de la piste cyclable, aux abords du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) ou au parc de la Gare; ils ont besoin de vos encouragements! Pour information, visitez leur site Web au [www.marathondelarouge.ca](http://www.marathondelarouge.ca) ou faites le 819 275-2577. Merci au comité organisateur et à tous les bénévoles pour cet événement qui est devenu un incontournable!

**Comité local  
d'horticulture et  
d'embellissement**  
PAGE 3

**La Patrouille verte  
est à votre porte**  
PAGE 4

**EXCURSIONS EN MILIEU ISOLÉ  
La prudence  
est de mise**  
PAGE 7

**Activités automnales  
et calendrier  
des événements**  
PAGES 8 À 12

# Conseil municipal

Suite du mot de la mairesse...

La période électorale arrive à grands pas. On ne dira jamais assez l'importance d'exercer votre droit et privilège d'aller voter! L'élection générale aura lieu le 5 novembre 2017; assurez-vous que votre nom est inscrit sur la liste électorale.

Je ne peux passer sous silence le départ de quatre conseillers: Mme Diane Gargantini, de par son humanisme, s'est impliquée plus particulièrement, au cours des 8 dernières années, dans le dossier de la Politique familiale et Municipalité amie des aînés (MADA). De son côté, M. Yves Sigouin a oeuvré durant 17 ans au sein de divers comités, mais sa grande force est définitivement au niveau des finances et son esprit d'équipe. Par son dynamisme et son énergie sans fin, M. Daniel Forget a mené plusieurs dossiers au niveau des loisirs et de la culture; meublant ainsi 4 années au sein de ces comités. Impliqué au niveau de l'urbanisme et de l'environnement durant 4 ans, M. Denis Charette, a siégé, entre autres, sur le comité des relations de travail. Merci à vous pour ces années et votre contribution à l'essor de la Ville de Rivière-Rouge!

Le conseil municipal, le personnel de la Ville et moi-même vous souhaitons une saison automnale haute en couleur! Automobilistes et camionneurs: **soyez prudents!** C'est la grande rentrée scolaire où de nombreux autobus scolaires, étudiants à pied ou en vélo, sillonneront nos rues. Redoublons de prudence! Merci à notre brigadier, M. Rolland Leduc, de protéger ce que nous avons de plus précieux, nos enfants!

DÉBORAH BÉLANGER, MAIRESSE

## ÉLECTIONS MUNICIPALES 2017

Le 5 novembre 2017 aura lieu l'élection générale municipale. Ainsi, le poste de maire et les postes des conseillers (6) seront mis en candidature. Le vote par anticipation aura lieu le dimanche 29 octobre 2017 de midi à 20 h. Le jour du scrutin, le dimanche 5 novembre 2017, les bureaux de vote seront ouverts de 10 h à 20 h.

La période électorale débute le 22 septembre 2017 et, afin de suivre les étapes du processus électoral, des avis publics ainsi que de l'information pertinente seront publiés sur le site Web de la Ville à la section « Élections ». De plus, des avis publics seront publiés dans le journal local en temps opportun.

Le président d'élection, Pierre-Alain Bouchard, greffier et DGA  
819 275-2929 poste 236

## CALENDRIER DES SÉANCES 2017

### DATES DES PROCHAINES SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL DE VILLE

*immédiatement après les séances ordinaires du conseil d'agglomération fixées à 19 h 30*

SEPTEMBRE	Mardi 5 septembre 2017
OCTOBRE	Lundi 2 octobre 2017
NOVEMBRE	Mercredi 15 novembre 2017
DÉCEMBRE	Lundi 4 décembre 2017

## FERMETURE DES BUREAUX MUNICIPAUX

Veillez prendre note que l'hôtel de ville et les bureaux administratifs seront fermés le lundi 4 septembre et le lundi 9 octobre. Pour toute urgence relativement à la voirie, veuillez communiquer avec la ligne d'urgence du Service des travaux publics :

Secteur L'Annonciation	819 278-5200
Secteur Marchand	819 278-5211
Secteur Sainte-Véronique	819 278-5435



MAIRESSE  
DÉBORAH  
BÉLANGER



CONSEILLER  
SIÈGE # 1  
YVES  
SIGOUIN



CONSEILLER  
SIÈGE # 2  
DANIEL  
FORGET



CONSEILLER  
SIÈGE # 3  
DENIS  
LACASSE



CONSEILLÈRE  
SIÈGE # 4  
DIANE  
GARGANTINI



CONSEILLER  
SIÈGE # 5  
DENIS  
CHARETTE



CONSEILLER  
SIÈGE # 6  
ANDRÉ  
TREMBLAY





## 30

### SEPTEMBRE 2017 DATE IMPORTANTE

Date de tombée pour toute parution dans le **bulletin municipal d'hiver 2017-2018** (parution fin novembre)

Date limite pour remettre les **demandes de don et de subvention aux organismes** pour l'année 2018 (demandez le formulaire au 819 275-2929 poste 221)

Date limite pour la participation au **concours de photos** pour le Calendrier municipal 2018

### TRANSPORT ADAPTÉ ET COLLECTIF DES LAURENTIDES

Saviez-vous que le transport intermunicipal vous permet de voyager et rejoindre des destinations comme Saint-Jérôme, Laval ou Montréal en transport en commun?



2 départs de Rivière-Rouge du lundi au vendredi sont offerts : 6 h 55 et 16 h 15 au tarif de 5 \$ pour vous rendre à Mont-Tremblant où plusieurs autres trajets sont disponibles.

L'autobus est équipé d'un support vous permettant même d'apporter votre vélo avec vous vers votre destination préférée!

Informez-vous au **1 877 604-3377** ou **819 774-0485**  
[www.transportlaurentides.ca](http://www.transportlaurentides.ca)

### Le comité local d'horticulture et d'embellissement mise sur les jeunes

Un premier partenariat a été établi entre le comité d'horticulture et d'embellissement et le camp de jour. En effet, les membres du comité souhaitent conduire une action éducative auprès des citoyens sur le nourrissage des chevreuils. « *Les gens pensent bien faire, mais peu savent qu'un chevreuil peut mourir de faim le ventre plein... car il aura ingéré une nourriture que son organisme ne peut absorber comme le pain ou les fruits* » rappelle Mme Vallières, membre du comité.

Une vérité difficile à faire passer... Le comité a donc misé dans un premier temps sur les enfants pour initier un changement de comportement et il s'est tourné vers le camp de jour qui a accueilli 110 enfants cet été. Les responsables du camp de jour ont accepté ce beau défi de faire passer ces messages au travers de jeux et d'animations diverses.

« *Nous tentons l'expérience et si nous sentons une ouverture et un intérêt des enfants, nous verrons à la rentrée quelles autres actions et partenariats peuvent être mis en place* » explique Mme Cléroux.

**MEMBRES DU COMITÉ :** Ann Vallières, France Denis, Danielle Cléroux, Hélène Léveillé, Lise Rochon, Louise Guérin et Louise Vidal, membre honoraire.

### Troisième échéance de taxes

#### TAXES MUNICIPALES

Le **troisième versement** de vos taxes municipales était échu le **1<sup>er</sup> juillet 2017**. Afin d'éviter des intérêts et pénalités, si ce n'est déjà fait, acquittez-le le plus tôt possible.

La **dernière échéance** est le **1<sup>er</sup> octobre 2017**.

Si vous rencontrez des problèmes, vous pouvez communiquer avec la trésorière, Mme Guylaine Giroux, au **819 275-2929 poste 237**.

#### PROCÉDURE POUR LES COMPTES EN SOUFFRANCE

Comme nous avons maintenant une Cour municipale dans notre MRC, nous pouvons soumettre votre compte en souffrance à la Cour municipale pour perception au lieu de procéder à la vente pour non-paiement de taxes. Si la perception se fait par la Cour, vous recevrez une mise en demeure vous signifiant de payer la somme due dans un délai imparti, dans le cas contraire des procédures judiciaires suivront.

### Concours Photos 2017 Calendrier municipal 2018



Le concours s'adresse à tout citoyen de la Ville de Rivière-Rouge. Un membre du comité de sélection ne peut participer à ce concours.

- Chaque participant atteste être l'auteur et l'unique titulaire du droit d'auteur de la ou des photographies présentées.
- Chaque participant atteste avoir obtenu le consentement des personnes apparaissant sur les photos et dégage la Ville de Rivière-Rouge de toute poursuite qui pourrait être intentée à la suite de la publication des photos soumises dans le cadre de ce concours.
- Les photographies doivent avoir été prises sur le territoire de la Ville de Rivière-Rouge.
- Les photos inscrites au concours doivent nous parvenir par courriel à l'adresse suivante : **loisirs@riviere-rouge.ca**. Vous devez inscrire le nom et le numéro de téléphone du photographe ainsi qu'une brève description de l'endroit où a été prise la photo.
- Les photographies numériques doivent avoir une haute résolution, soit 300 dpi pour un format 8 x 10 et en format paysage.
- La date limite d'inscription au concours est le 30 septembre 2017 à 16 h.
- Le comité de sélection fera une présélection des photos pour l'exposition qui aura lieu à la bibliothèque municipale L'Annonciation/Marchand du 17 au 28 octobre 2017.
- Durant l'exposition, le public est invité à donner son avis sur son coup de cœur.
- Après l'exposition, le comité de sélection déterminera les photos à inclure au Calendrier municipal pour l'édition 2018. L'avis du public sera pris en considération en tenant compte que chaque mois et chaque secteur de la Ville doivent être représentés.



## CAPSULE DES SAINES HABITUDES DE VIES

## En panne d'inspiration pour les lunchs?

**A**vec plus de 200 occasions par année, la préparation des lunchs peut devenir un vrai supplice pour certaines personnes. Même les aliments préférés peuvent perdre de leur attrait lorsqu'ils reviennent trop souvent au menu. Pas de panique, vous y trouverez des sites Web qui pourront vous inspirer pour offrir à vos tout-petits et autres membres de votre famille des repas sains, variés et surtout, facile à concocter.

En un simple clic, il est maintenant facile et rapide de dénicher de nouvelles recettes inspirantes.



### LA PATROUILLE VERTE À VOTRE PORTE

Sous le thème *Le bon déchet à la bonne place*, les résidences de Rivière-Rouge ont reçu sur une période équivalente à 16 jours, du mois de juin à août, la visite de la Patrouille verte. Sur les 1740 portes visitées, les patrouilleuses ont pu échanger réellement avec environ 25 %. Aux questions posées par les patrouilleuses, notons que près de 90 % des citoyens rencontrés disent participer à chaque collecte des bacs verts. Aussi, une majorité dit utiliser les services d'écocentre à la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge (RIDR) pour apporter les autres matières pouvant être recyclées tels que matelas, résidus domestiques dangereux, bois, bardeaux d'asphalte, métal, etc. Pendant les autres jours de l'été, les patrouilleuses ont visité également les résidences du territoire de Lac-Saguay, L'Ascension, La Macaza et Nominigüe.



En plus de donner à quatre étudiantes de niveau collégial et universitaire une expérience de travail auprès du public, les patrouilleuses, toujours bien identifiées par leur dossard de sécurité, ont donné à la population toute l'information nécessaire à l'optimisation du recyclage et

la venue éventuelle du bac brun. Elles ont répondu à leurs questions et leur ont remis un aide-mémoire sous forme d'accroche-porte. D'ailleurs, les patrouilleuses remercient l'accueil, la gentillesse et la reconnaissance de leur travail témoignés lors des visites. Lorsque les citoyens étaient absents lors de la visite, l'accroche-porte était laissée à condition que la Patrouille puisse se rendre à la résidence (ex. : pas de clôture au chemin).

La population est invitée à diminuer la quantité de déchets enfouis (bac noir) et à participer pleinement à la récupération des matières recyclables (bac vert), des encombrants, des résidus domestiques dangereux et matériaux de construction (écocentres de la RIDR et des municipalités), sans oublier les objets en bon état qui peuvent être apportés à l'Action Bénévole de la Rouge à Rivière-Rouge.

**Consultez la capsule des saines habitudes de vie sur notre site Web et accédez à des suggestions pour faire le plein d'idées!**

[www.riviere-rouge.ca/communiqués-et-informations](http://www.riviere-rouge.ca/communiqués-et-informations)

## REPORT EN 2018 DE LA COLLECTE DES BACS BRUNS À RIVIÈRE-ROUGE



Étant donné les délais plus longs que prévu dans les derniers mois pour obtenir toutes les autorisations gouvernementales nécessaires, la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge (RIDR) poursuit le travail déjà bien amorcé de planification de la construction de son futur centre de compostage prévue pour le printemps 2018 mais ne pourra pas offrir aux municipalités participantes, comme Rivière-Rouge, le traitement de ces matières en 2017. Ainsi, la collecte des bacs bruns faite aux résidences, institutions et commerces est reportée en septembre 2018.

Afin de respecter la Politique québécoise de gestion des matières résiduelles, visant à interdire l'enfouissement des matières organiques d'ici 2020 et de bénéficier des incitatifs financiers, la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge (RIDR) continue à travailler en étroite collaboration avec les MRC des Laurentides et d'Antoine-Labelle, ainsi que les villes et municipalités participantes, au projet d'implantation d'un centre de compostage sur son site à Rivière-Rouge.

De plus amples informations concernant la distribution et la collecte des bacs bruns seront diffusées au courant de l'année 2018.

Pilotée par la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge (RIDR), la Patrouille verte est un projet réalisé en collaboration avec les municipalités de Lac-Saguay, L'Ascension, La Macaza, Nominigüe et Rivière-Rouge, ainsi que l'aide financière du programme Emploi Été Canada 2017 et de la Fondation de la MRC d'Antoine-Labelle pour l'Environnement.

Les personnes qui désirent remplacer un bac brisé doivent contacter la Ville de Rivière-Rouge en composant le **819 275-2929 poste 221**.

Sur la photo (de gauche à droite) : Mmes Déborah Bélanger, mairesse, Claudie Bergeron-Séguin, Mickellane Plouffe, Élizabéth Émard, Laurence Labonté et M. Hervé Rivet, directeur général de la Ville de Rivière-Rouge.

# SERVICE d'urbanisme et d'environnement

»»» *Aménager, protéger, servir!*

Une équipe de professionnels qui coordonne leurs efforts afin de vulgariser et d'expliquer tous les aspects de la réglementation et des lois qu'ils se doivent de faire respecter.

SITUÉ AU 259, RUE L'ANNONCIATION SUD  
NOUS SOMMES OUVERTS DE 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30

Pour information : **819 275-3202**  
Courriel : [urbanisme@riviere-rouge.ca](mailto:urbanisme@riviere-rouge.ca)

**Carine Lachapelle** DIRECTRICE - poste 422 [carine.lachapelle@riviere-rouge.ca](mailto:carine.lachapelle@riviere-rouge.ca)  
**Cédric Fyen** AGENT AUX PERMIS ET CERTIFICATS - poste 421  
**Nicole Lajeunesse** ADJOINTE ADMINISTRATIVE - poste 426

## HORAIRE DES OFFICIERS

De façon générale, le meilleur moment pour pouvoir rencontrer ou communiquer avec l'officier concerné :

<b>Karine Alarie</b> OFFICIER SENIOR - poste 424	les après-midi, sauf le mardi
<b>Michelle Boutin</b> en remplacement de <b>Jean-Charles Clément</b> OFFICIERS EN ENVIRONNEMENT - poste 425	les mercredis et jeudis avant-midi et certains vendredis
<b>Alexandre Major</b> OFFICIER EN BÂTIMENT - poste 423	les lundis



De gauche à droite : 1<sup>re</sup> rangée : Nicole Lajeunesse - Carine Lachapelle - Annabelle Pilotte (départ en 2017) - Karine Alarie. 2<sup>e</sup> rangée : Cédric Fyen - Alexandre Major - Jean-Charles Clément. En mortaise : Michelle Boutin

## SERVICE A LA CLIENTELE

Chaque officier du Service est tenu de respecter un horaire préétabli afin de maintenir l'avancement de ses différents dossiers (rencontre avec les citoyens, traitement des requêtes et plaintes, inspection terrains, suivi de dossiers, traitement de demande de permis, retour d'appel, retour de courriel, etc.). Il est ainsi possible que vous deviez laisser un message sur sa boîte vocale ou que celui-ci ne puisse pas vous rencontrer au moment où vous passez au bureau. Soyez assuré que l'employé concerné prendra contact avec vous le plus rapidement possible, mais il se peut que ce ne soit pas la journée même de votre appel.

Sachez que chacun de nos officiers travaille selon un horaire différent (temps plein, temps partiel). Pour cette raison, et afin de vous assurer de la disponibilité de nos officiers, il est important de prendre rendez-vous auprès de l'agent aux permis et certificats, M. Cédric Fyen, en composant le **819 275-3202 poste 421** ou par courriel à [urbanisme@riviere-rouge.ca](mailto:urbanisme@riviere-rouge.ca). Il sera également disponible pour vous transmettre les informations de premier niveau ainsi que les documents à produire et à transmettre pour une demande de permis ou de certificat.

## DÉLAI DE TRAITEMENT DES PERMIS ET CERTIFICATS

Après le dépôt d'une demande de permis ou de certificat complète, nous disposons d'un maximum de soixante (60) jours (8 semaines) pour vous émettre un permis ou un certificat en conformité à la réglementation. Néanmoins, le délai général est en temps normal de 2 à 4 semaines. Il peut cependant être supérieur.

Depuis 2016, les demandes de permis de constructions neuves sont traitées en priorité contrairement aux autres demandes qui sont traitées en vertu de la date de réception de celles-ci.

## GUIDES, DÉPLIANTS ET CONDENSÉS NORMATIFS

Le Service d'urbanisme et d'environnement propose une série de **dépliants, guides et condensés normatifs** pouvant répondre à plusieurs de vos questions, disponibles à la réception du Service d'urbanisme et d'environnement ou sur le site Web de la Ville : [www.riviere-rouge.ca](http://www.riviere-rouge.ca)

## PLAN VERT

Les citoyens peuvent évaluer leur « éco-responsabilité » en allant sur le lien suivant [www.riviere-rouge.ca/plan-vert](http://www.riviere-rouge.ca/plan-vert) en répondant au test : « **Suis-je un éco-citoyen?** »

## ABRIS TEMPORAIRES

Les abris temporaires, abris de type Tempo petits et grands, sont autorisés sur le territoire de la Ville du 1<sup>er</sup> octobre au 1<sup>er</sup> mai inclusivement. À l'extérieur de cette période, nous vous rappelons qu'il faut démanteler complètement les abris temporaires, toile et structure incluses.



# SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

Pour nous joindre: **819 275-2929**

[voirie@riviere-rouge.ca](mailto:voirie@riviere-rouge.ca)

**MICHEL ROBIDOUX** - DIRECTEUR - poste 222  
[michel.robidoux@riviere-rouge.ca](mailto:michel.robidoux@riviere-rouge.ca)

**JOSÉE PAULIN** - ADJOINTE ADMINISTRATIVE - poste 221  
[loisirs@riviere-rouge.ca](mailto:loisirs@riviere-rouge.ca)

**URGENCE SECTEUR L'ANNONCIATION** 819 278-5200

**URGENCE SECTEUR MARCHAND** 819 278-5211

**URGENCE SECTEUR SAINTE-VÉRONIQUE** 819 278-5435

## CUEILLETTE DES VOLUMINEUX

SECTEUR MARCHAND **Lundi 11 septembre 2017**  
SECTEUR SAINTE-VÉRONIQUE **Mardi 12 septembre 2017**  
SECTEUR L'ANNONCIATION **Mercredi 13 septembre 2017**



Nous vous rappelons que les appareils contenant de l'halocarbure (fréon), réfrigérateurs, airs climatisés, distributeurs à eau ainsi que les pneus, réservoirs de propane, batteries d'auto, peinture, contenants d'huile et appareils électroniques **NE SONT PAS RAMASSÉS.**

## JOUR DE L'ÉCOCENTRE D'AUTOMNE AUX GARAGES MUNICIPAUX

**Le samedi 16 septembre de 8 h à 16 h,**  
apportez vos déchets volumineux aux garages municipaux  
**SI VOUS AVEZ MANQUÉ LA COLLECTE PORTE-À-PORTE.**

SECTEUR L'ANNONCIATION situé au 1500, chemin du Rapide

SECTEUR SAINTE-VÉRONIQUE situé au 967, rue Brisebois

- Une preuve de résidence sera exigée
- Les déchets doivent être triés
- Maximum de 2 mètres cubes de déchet (remorque 8' X 4' X 2')
- Pour une plus grande quantité, veuillez communiquer avec la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge (RIDR) au **819 275-3205**

## Travaux majeurs de voirie

EXÉCUTÉS PENDANT L'ÉTÉ ET L'AUTOMNE 2017

- ▶ Réparation de pavage à plusieurs endroits
- ▶ Ajout de matériel MG-20 sur le chemin du Lac-aux-Bois-Francis Ouest
- ▶ Émondage de branches sur l'emprise des chemins suivants:
  - 5<sup>e</sup>-Rang Sud
  - 5<sup>e</sup>-Rang Nord
  - Chemin du Lac-McCaskill
  - Chemin Despatis
- ▶ Remplacement de plusieurs ponceaux sur le réseau routier
- ▶ Aménagement de fossés pour régulariser l'écoulement de l'eau

## LUMIÈRES DE RUE DÉFECTUEUSES

Faites-nous part des lumières de rue qui sont défectueuses en le signalant au **819 275-2929** poste 221. Prenez note du numéro de poteau, de l'adresse la plus proche et du problème de la lumière défectueuse (reste allumée, éteinte ou clignote).



## STATIONNEMENT DANS LA RUE

Afin de faciliter les opérations de déneigement, nous vous rappelons que le stationnement dans les rues de la ville est **interdit entre le 15 novembre et le 31 mars de minuit à 6 h.** Le stationnement public situé à l'arrière de la Caisse Desjardins demeure accessible en tout temps.

## FEUILLES MORTES

RÉGIE INTERMUNICIPALE  
DES DÉCHETS DE LA ROUGE  
**819 275-3205**

688, chemin du Parc-Industriel,  
Case postale 4669, Rivière-Rouge (Québec) J0T 1T0

La Régie intermunicipale des déchets de la Rouge (RIDR) distribue au printemps un compost fabriqué à partir des feuilles mortes. À l'automne et tout au long de l'année, vous pouvez vous débarrasser de vos feuilles mortes en apportant à la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge (RIDR) des sacs remplis uniquement de feuilles mortes, sans aucune autre matière organique.

La RIDR accepte les feuilles en vrac seulement, vous devrez prévoir vider vos sacs remplis de feuilles sur le site. Ces feuilles seront revalorisées en un excellent compost pour vos jardins de fleurs et de légumes.



# Service de sécurité incendie et de sécurité civile

## SÉCURITÉ INCENDIE: 819 275-2929

**MARTIN COSSETTE**  
DIRECTEUR  
Poste 921

**MYLÈNE GRENIER**  
ADJOINTE ADMINISTRATIVE  
RESPONSABLE ADMINISTRATIVE S.S.I.  
Poste 239

**RAPPEL** : Il est important de vous rappeler que lorsque vous faites des feux extérieurs, il est interdit de faire brûler des débris de construction. De plus, il est de votre responsabilité de vous assurer que ceux-ci n'incommodent pas votre voisinage.

### L'AVERTISSEUR DE FUMÉE (AIDE MÉMOIRE)

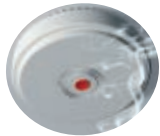
DÈS QUE L'AVERTISSEUR DE FUMÉE SONNE  
OU QUE VOUS APERCEVEZ DE LA FUMÉE...

1. Alertez sans délai toutes les personnes de votre résidence;
2. Marchez à quatre (4) pattes vers la sortie la plus près (cela vous permettra de respirer moins de fumée toxique possible et de mieux voir où vous allez);
3. Rendez-vous au point de rassemblement et vérifiez que personne ne manque à l'appel;
4. Appelez le centre d'appel 911 et attendez les pompiers au point de rassemblement.

Il faut au moins un (1) avertisseur de fumée par étage de votre résidence. Il est très important d'en installer dans les corridors près des chambres.

Il faut vérifier souvent vos avertisseurs de fumée en appuyant sur le bouton d'essai.

Un petit truc efficace: deux (2) fois par année, au changement d'heure, faites une vérification de la pile.



### CHAUFFAGE AU BOIS

Votre foyer ou votre poêle à bois est-il bien installé?

Votre cheminée est-elle ramonée?

Éloignez toutes matières combustibles des appareils de chauffage.

N'utilisez que du bois de qualité et ne faites brûler que peu de bûches à la fois.

Installez un détecteur de monoxyde de carbone, car l'avertisseur de fumée ne détecte pas le monoxyde de carbone.

### VÉRIFICATION DES THERMOSTATS

Le Service de sécurité incendie invite la population à vérifier ses thermostats afin de s'assurer que ceux-ci ne font pas partie de la liste de rappel et ainsi éviter les incidents qu'une défectuosité pourrait occasionner.

Le rappel touche les thermostats à tension suivants: GARRISON, MAISON, NOMA, RONA, UPM.

Pour obtenir plus d'informations, veuillez consulter le site Web du gouvernement du Canada, sous l'onglet « Santé-Autres » Rappels et avis.

## EXCURSIONS EN MILIEU ISOLÉ LA PRUDENCE EST DE MISE



### SERGENT MARIO ROBITAILLE

Agent aux relations communautaires  
Sûreté du Québec • MRC d'Antoine-Labelle

La Sûreté du Québec lance un avertissement aux amateurs de plein air qui pratiquent leurs activités en solitaire dans des milieux isolés. Une expédition en forêt ou au cœur d'un secteur éloigné n'est pas sans risque et exige une préparation adéquate. Chaque année, des opérations de sauvetage doivent être déployées afin de retrouver et de secourir des personnes qui se trouvent en situation de détresse parce qu'ils n'ont pas pris les précautions d'usage. Avant d'envisager une excursion en milieu isolé, vous devez vous assurer que votre projet soit réaliste et que votre condition physique vous permette une telle expédition.

### AVANT DE PARTIR, ASSUREZ-VOUS DE...

- Préparer un itinéraire détaillé incluant chacune de vos destinations. Votre itinéraire doit être rédigé en deux copies et vous devez en laisser une à un proche avant de partir.
- Vous doter d'une carte détaillée et à jour de la région ciblée.
- Maîtriser les techniques de survie et les moyens de déplacement que vous prévoyez utiliser (marche, embarcation nautique, etc.).
- Être en mesure d'utiliser adéquatement votre équipement.
- Vérifier les prévisions météorologiques dans tous les secteurs où vous désirez vous rendre.

### EMPORTEZ AVEC VOUS LES ARTICLES ESSENTIELS SUIVANTS :

- Un outil de communication tel qu'un téléphone satellitaire, une radio portative UHF ou VHF, une balise de type « Spot » ou tout autre appareil vous permettant de communiquer à partir d'un endroit isolé.
- Une trousse de survie.
- Des vêtements et des chaussures adaptés à votre activité.

### PENDANT VOTRE EXCURSION...

- Donnez des nouvelles à vos proches de façon régulière, en leur indiquant votre position.
- Marquez votre passage à l'aide de rubans marqueurs que vous pouvez coller aux arbres.

La Sûreté du Québec vous invite à vous rendre sur son site Web au [www.sq.gouv.qc.ca](http://www.sq.gouv.qc.ca) et à télécharger la brochure « Orientez votre excursion » pour vous aider à bien préparer votre activité de plein air.

Réponses : 1 : c, 2 : a-c-d, 3 : b, 4 : d

## TESTEZ VOS CONNAISSANCES!

1. Combien d'années, après la date de fabrication indiquée sur le boîtier, l'avertisseur de fumée doit-il être changé?

- a. 2 b. 5 c. 10 d. 15

2. Si votre huile de friture prend feu, comment devez-vous l'éteindre?

- a. En coupant l'oxygène à l'aide d'un couvercle et en fermant le rond de la cuisinière  
b. En l'arrosant avec de l'eau  
c. En jetant du bicarbonate de soude sur le feu  
d. En utilisant un extincteur

3. Quel est le premier geste à poser si vos vêtements prennent feu?

- a. Courir vers une source d'eau (évier, douche, cours d'eau)  
b. Vous vous roulez par terre en vous couvrant le visage  
c. Enlever vos vêtements le plus rapidement possible  
d. Téléphoner au 911

4. En cas d'incendie, où devrait se trouver votre point de rassemblement?

- a. En face de la maison, de l'autre côté de la rue  
b. Chez un voisin immédiat  
c. Dans la cour arrière  
d. Dans un endroit à la vue des pompiers, assez éloigné de votre maison et situé du même côté de la rue



# Sports et loisirs

## DÈS SEPTEMBRE

Surveillez le début des activités de hockey, power skating, patinage artistique, curling et patinage libre au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR), la glace sera accessible. Inf. 819 275-3385

Pratique 7-8-9 ans tous les mercredis. Heures à confirmer, possibilité d'un changement selon le nombre d'inscriptions. Pour la catégorie 7-8-9 ans, nous avons besoin de deux parents bénévoles pour la saison complète. Faute de bénévoles, nous ne pourrions offrir cette activité.


### AUCUNE ACTIVITÉ LES JOURS FÉRIÉS

#### HOCKEY LIBRE de 18 h 40 à 19 h 40

15 septembre, 13 octobre, 10 novembre et 8 décembre

#### PATIN LIBRE de 18 h 40 à 19 h 40

22 septembre, 27 octobre, 17 novembre et 15 décembre

Inf. 819 275-2929 poste 733 – a.s.m.rouge@gmail.com 

## LE CLUB DE BRIDGE JANON

Les mardis et jeudis après-midi de septembre, sessions de bridge duplicata deux fois par semaine ainsi que des cours – Bienvenue à tous  
Inf. Mme Marie-Marthe Laflamme, présidente 819 430-6303 mariemarthelaflamme@gmail.com



## LE CLUB ENTR'ÂÎNÉS FADOQ

Activités au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) – 1550, chemin du Rapide  
• Épluchette de blé d'Inde et dîner aux hot-dogs

Le dimanche 27 août de 12 h 30 à 15 h 30

- Bingo récréatif - Les dimanches 10 et 24 septembre, 15 octobre, 12 et 26 novembre et 10 décembre à 13 h
- Expo-Art - Les 1<sup>er</sup>, 2 et 3 décembre
- Soupers à thème - Les vendredis 29 septembre, 27 octobre, 24 novembre et 22 décembre

Inf. Mme Carole Guénette 819 275-1745

## LE CLUB HARMONIE DE SAINTE-VÉRONIQUE

Activités à la salle Sainte-Véronique

1841, boulevard Fernand-Lafontaine

- Réunion du mois - Les mardis 10 octobre, 7 novembre et 12 décembre de 12 h 30 à 16 h 30
- Baseball poche - Tous les lundis dès octobre de 12 h à 17 h
- Cours de danse en ligne - Tous les mardis dès octobre de 18 h à 21 h
- Billard - Tous les mardis de 18 h 30 à 21 h 30 et tous les jeudis de 12 h à 16 h dès octobre
- Bingo - Les mercredis 11 et 25 octobre, 8 et 22 novembre de 18 h à 22 h 30
- Activités multiples - Tous les jeudis dès le 12 octobre de 12 h à 17 h
- Danse avec goûter - Les samedis 21 octobre et 18 novembre de 18 h 30 à 24 h – Apportez votre vin!
- Bingo-dindes - Le samedi 25 novembre de 12 h à 17 h
- Souper de Noël avec danse - Le samedi 2 décembre de 12 h à 24 h Apportez votre vin!

Des travaux de rénovation seront à faire en septembre à la salle Sainte-Véronique. Afin de vous assurer que la salle est accessible et que les activités sont débutées, n'hésitez pas à communiquer avec la présidente. Au plaisir de vous revoir bientôt dans une salle rénovée!

Inf. Mme Louise Lacasse, présidente 819 275-7817

## L'ASSOCIATION DES SPORTS MINEURS DE LA ROUGE


Power skating pour les jeunes âgés de 10 à 15 ans tous les lundis de 18 h 30 à 19 h 30.

Pratique des gardiens tous les lundis de 17 h 30 à 18 h 30.


Pratique pré-novice 4-5-6 ans tous les mercredis.

## TAEKWONDO

Le pratiquant de l'art martial coréen apprend des techniques de pieds et de poings dans le but de se défendre et de faire le bien. Le taekwondo, anciennement appelé karaté volant, est une discipline olympique. Formation offerte au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) par un entraîneur professionnel enregistré et son équipe d'entraîneurs formés rigoureusement afin d'atteindre les standards de *coach Canada*.

Inf. Maître Thierry Laberge 819 616-2323, instructeur ceinture noire 5<sup>e</sup> Dan info@labergetkd.com – www.labergetkd.com –  /Laberge Taekwondo

## ÉCOLE AS-EN-DANSE

Cours de danse pour tous. Pré-danse de 3 à 5 ans, élémentaire de 6 à 9 ans, junior et compétition : 10 ans et +. Ballet, jazz moderne, claquettes, chorégraphie de mariage et Zumba. Cours offerts au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) et à la salle Sainte-Véronique. Prochaine session : du 11 septembre 2017 au 30 mai 2018. Spectacle de fin d'année, en juin 2018 à l'Espace Théâtre Muni-Spec de Mont-Laurier (sauf Zumba). 

Inf. Mme Sylvie Gamache 819 275-2809

## HERBA YOGA – SANTÉ ALTERNATIVE – 298, rue L'Annonciation Sud

Cours de yoga, méditation, Bellyfit, cardiocerveau  
Session 1 : semaines du 5 septembre au 16 octobre 2017  
Session 2 : semaines du 30 octobre au 11 décembre 2017

Inf. Mme Élise Bénard 819 430-2884 – www.herbayoga.com

## YOGA DOUX 50+ SESSION AUTOMNE 2017 \* Vitalité \* Énergie

Au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) \* Oxygène  
Le jeudi matin de 10 h à 11 h 30, du 14 septembre au 30 novembre 2017  
12 semaines 132 \$ - 8 semaines 96 \$ - À l'unité 15 \$ - Tapis de yoga requis  
Inf. Mme Johane Charette, professeure accréditée 819 425-4534 ou 819 275-2731

## CLUB DE CURLING VALLÉE DE LA ROUGE

Le CCVR invite les jeunes de tout âge à s'initier gratuitement à ce sport lors des journées portes ouvertes les 12 et 26 septembre au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR). La saison régulière d'automne de la ligue Pres-tige, la ligue de jour et la ligue de soir Maisons usinées Côté débiteront le mardi 3 octobre et la ligue de pratique des Lèves tôt débitera le mercredi 4 octobre.

Inf. Michel Mongeau 819 275-5726

LE CURLING À RIVIÈRE-ROUGE; L'ESSAYER, C'EST L'ADOPTER!

## FLEXIBILITÉ ET DÉTENTE

Les mardis 10 h et jeudis 9 h 30 dès le 10 octobre 2017 au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR)

## BOUGER / MUSCULATION

Les mardis 11 h et jeudis 10 h 30 dès le 10 octobre 2017 au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR)

## BOUGER DEHORS

Les jeudis, dès le 12 octobre 2017 à 12 h, rencontre dans le stationnement du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) pour se rendre aux sentiers de L'Oie-Zoo

Dix semaines : Un cours par semaine 100 \$ - Deux cours par semaine 190 \$ - Trois cours par semaine 280 \$

Inf. Mme Maryvonne Berthault, instructrice YMCA CanFitPro 514 730-1663 – maryvonne@berthault.ca



SERVICE DES LOISIRS ET DE LA CULTURE

**Culture****BIBLIOTHÈQUES MUNICIPALES**

L'abonnement aux bibliothèques est GRATUIT pour les résidents/contribuables. Apportez une preuve de résidence lors de votre inscription.

**SECTEUR L'ANNONCIATION/MARCHAND**

JOURNÉES DE LA CULTURE

**Vendredi 29 et samedi 30 septembre**

Exposition d'objets anciens

**Les mercredis du 4 octobre au 13 décembre** à 13 h 30

Rencontre des tricoteuses-lectrices

**Du 17 au 28 octobre**

Exposition des photos sélectionnées

pour le Calendrier municipal 2018

**Samedi 28 octobre** de 9 h 30 à 12 h

Halloween – Maquillage pour enfants et décoration d'un sac pour ramasser les bonbons

**Jeudi 16 novembre** de 18 h à 20 h

Soirée « jeux »

**Samedi 2 décembre** à 10 h

Conte théâtral de Noël « Magie de Noël » avec Sylvie D Lire qui vous convie à un festin d'histoires... saupoudré de magie de Noël! Plein de surprises pour les oreilles et les yeux. Partagez un moment unique avec une conteuse magique! Pour un public de 4 à 10 ans et toute la famille.

**SECTEUR SAINTE-VÉRONIQUE**

JOURNÉES DE LA CULTURE

**Vendredi 29 septembre**

À 13 h - Création d'un village québécois miniature

À 17 h - Rencontre d'auteur avec M. Michel Rolland

**Vendredi 17 novembre** de 16 h à 19 h

Soirée « jeux »

**Mardi 21 novembre** à 13 h 30

« Lis Thé Raire » – Dégustation de thé et discussions littéraires

**HORAIRE****SECTEUR L'ANNONCIATION/MARCHAND**

Mardi et mercredi	13 h à 17 h
Jeudi	13 h à 20 h
Vendredi	10 h à 20 h
Samedi	9 h à 12 h

**SECTEUR SAINTE-VÉRONIQUE**

Mardi et vendredi 13 h à 19 h

**Information : 819 275-0069**

bibliolannon@riviere-rouge.ca

Bibliothèques de Rivière-Rouge

www.reseaubibliodisquebec.qc.ca/riviere-rouge

**CENTRE D'EXPOSITION DE LA GARE DE RIVIÈRE-ROUGE****Du 8 septembre au 3 novembre 2017****Installations « Envoye-la ta garnotte! T'as du visou! »**

Exposition présentée par M. Guillaume Boudrias-Plouffe - Étude artistique contemporaine sur les techniques de maçonnerie et de platerie qu'utilisait son grand-père Mendoza Boudrias originaire du lac Marsan à Rivière-Rouge.

Vernissage : vendredi 8 septembre à 17 h

**Du 10 novembre 2017****au 20 janvier 2018****Exposition collective « Pipelines »**

Vernissage : vendredi 10 novembre à 17 h

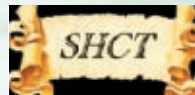
**HORAIRE**

Jusqu'au dimanche 19 novembre

Ouvert 7 jours par semaine de 9 h à 16 h

Dès le 20 novembre : ouvert du jeudi au samedi de 10 h à 16 h

**Information : Service des loisirs et de la culture**  
819 275-2929 poste 221

**LA SOCIÉTÉ D'HISTOIRE DU CANTON TURGEON**

La SHCT vous propose, dans son local situé au 871, rue Brisebois, une exposition d'objets religieux appartenant à notre église, quelques objets anciens et une consultation d'albums de photos anciennes. Venez profiter d'outils nécessaires mis à votre disposition pour faire des recherches. Nous sommes toujours à la recherche de photos, documents ou objets relatifs à l'histoire de Sainte-Véronique. [shct@hotmail.ca](mailto:shct@hotmail.ca)  
Inf. Mme Lise Daudelin, présidente 819 275-3171

**COURS ESPAGNOL, ANGLAIS ET FRANÇAIS**

259, rue L'Annonciation Sud – Horaire flexible

Vous souhaitez apprendre une autre langue? Vous avez envie de pousser plus loin les connaissances que vous avez déjà ou désirez améliorer votre français?  
Inf. Mme Denise Perreault 819 275-1067 – [denyper@gmail.com](mailto:denyper@gmail.com)

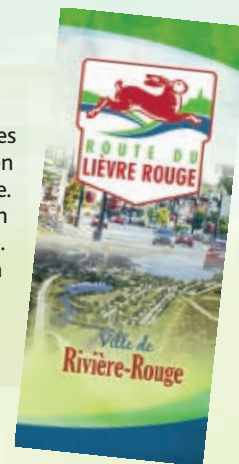
**COURS DE PIANO**

Débutant ou avancé – Plus de 30 ans d'expérience  
Louise Sanche 819 616-2374

**ROUTE DU LIÈVRE ROUGE**

Un guide où l'on retrouve nos attraits historiques et naturels, nos produits régionaux tout en proposant une initiation à l'histoire de notre ville. Vous trouverez ce guide au bureau d'information touristique ou à l'hôtel de ville de Rivière-Rouge. Il est aussi disponible au [www.riviere-rouge.ca](http://www.riviere-rouge.ca)  
BONNE ROUTE!

Inf. Service des loisirs et de la culture  
819 275-2929 poste 221



# Communautaire

La MDJ, c'est...  
LA place des jeunes  
de 12 à 17 ans!



## MAISON DES JEUNES DE RIVIÈRE-ROUGE



291, rue L'Annonciation Sud  
Cet automne, l'équipe de vos maisons des jeunes de Rivière-Rouge vous prépare une programmation diversifiée et dynamique! Vous êtes conviés à un rendez-vous incontournable au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) pour la première édition de l'exposition de voitures anciennes NAPA le 9 septembre de 10 h à 15 h.

Surveillez le lancement de notre calendrier afin de connaître les détails de nos activités telles que la danse de la rentrée, les jeux de nuits, l'équitation, la nuitée en chalet, la nuit blanche, la maison hantée et plus encore!

Aimez et partagez la toute nouvelle page du Carrefour Jeunesse Desjardins qui donne accès à une foule d'informations utiles aussi pour les parents. Vous hésitez à faire le pas et à découvrir ce qui se cache derrière les portes de vos MDJ? Venez nous rencontrer, il nous fera plaisir de vous présenter cet univers unique axé sur le développement et le bien-être de nos adolescents!  
carrefourjeunesse@outlook.com  
Inf. Mme Catherine Drouin, coordonnatrice 819 275-3930

## L'ACTION BÉNÉVOLE DE LA ROUGE INC.



284, rue L'Annonciation Sud  
L'ABR offre des dépannages alimentaires d'urgence sur rendez-vous seulement. Les transports avec accompagnement à des rendez-vous médicaux sont également disponibles en tout temps.

« Popote roulante » et « Loisirs et Amitié » tous les mardis et jeudis, dès le 12 septembre à la salle Huguette St-Pierre

**Diners communautaires** : Tous les 2<sup>es</sup> mercredis du mois dès le 13 septembre

**Collecte de dons** au feu de circulation du centre-ville de Rivière-Rouge : le 23 novembre  
**Guignolée** : le 9 décembre

**Programme « Par'Ainés »** : service de visite à domicile ou soutien téléphonique pour les personnes seules de 55 ans et plus.  
Inf. Mme Johanne Robitaille  
Inf. 819 275-1241 – abr@qc.aira.com

**BAZAR  
LE BALUCHON**  
Ouvert mercredi,  
jeudi et vendredi  
de 9 h à 17 h et  
samedi de 9 h à 12 h

## LE CERCLE DE FERMÈRES L'ANNONCIATION

1475, rue L'Annonciation Nord

Une association de femmes vouées à l'amélioration des conditions de vie de la femme et de la famille ainsi qu'à la transmission du patrimoine culturel et artisanal. Diverses techniques sont enseignées à quiconque veut apprendre au sein même du cercle, comme le tissage, le tricot à la broche et au crochet, la couture incluant les diverses techniques de courtpointe, les nombreuses broderies, la dentelle, etc. L'Expo-Art de l'automne donne un bon aperçu de la diversité d'objets confectionnés dans le plaisir et avec rigueur. Nous aurons également une journée **portes ouvertes le 30 septembre prochain** dans notre local. De plus, l'engagement concret dans certains dossiers sociaux ainsi que le bénévolat dans la communauté font partie intégrante de notre Association. Reprise des activités au local dès le 12 septembre : du lundi au samedi de 9 h à 16 h et le jeudi soir de 19 h à 21 h - Bienvenue à toutes!  
Inf. Mme Lucie Pagé 819 275-0313

## LA MÈREVEILLE – CENTRE DE RESSOURCES PÉRINATALES

Naissance-renaissance des Hautes-Laurentides

1475, rue L'Annonciation Nord, 2<sup>e</sup> étage

SERVICES OFFERTS : Cuisine de groupe durant la grossesse et après l'accouchement, cuisine de petits pots pour bébé. Clinique de vérification de sièges d'auto le 21 septembre, semaine mondiale de l'allaitement (SMAM) au début d'octobre.  
nais-renais@ireseau.com – www.lamereveille.ca  
Inf. 819 275-7653



## SIGNÉE FEMMES – 383, rue Labelle Nord

NOTRE MISSION est d'offrir un lieu de rencontre et d'échange permettant aux femmes de trouver les ressources répondant à leurs besoins, favoriser leur épanouissement et leur permettre d'acquérir plus de pouvoir sur leur vie. Le centre est un endroit privilégié pour toutes les femmes, un lieu de motivation qui favorise l'entraide collective, l'échange et le partage des savoirs. NOS SERVICES : accueil, écoute, accompagnement, aide individuelle et référence. NOS ATELIERS : Femmes, argent et économie : on est loin du compte!, cuisines collectives végétaliennes thématiques, peinture acrylique, journal créatif. CONFÉRENCES. Une des priorités au centre cette année : *intégrer la joie dans nos vies!*

NOS ACTIVITÉS

**Mercredi 6 septembre** de 12 h à 16 h

Épluchette de blé d'Inde et inscription aux activités d'automne

**Dimanche 17 septembre** de 10 h à 13 h – *Festival d'la toast* au Café Resto Tutto in Bocca – Campagne de financement : billet 10 \$, gratuit pour les enfants de 12 ans et moins.

**Les mardis à 13 h** à compter du 19 septembre

Pièce de théâtre, comédiennes et fabrication des costumes et décors

**Mercredi 27 septembre** (inscription requise avant le 21 septembre) Rassemblement régional à Québec « Engageons-nous dans le communautaire »

**Les mardis à 9 h 30** à compter du 26 septembre, si le groupe est complet. Ateliers (10) de croissance personnelle « Antidote » Inscription requise

**Mardi 10 octobre** – Journée nationale des centres de femmes

Le centre est ouvert du lundi au jeudi de 9 h à 16 h

Transport collectif 5 \$ pour les participantes du centre

Inf. 819 275-5455



## ASSOCIATION DES PARENTS D'ENFANTS HANDICAPÉS DES HAUTES-LAURENTIDES

764, rue Labelle Nord

Un organisme de soutien pour les familles de la Vallée de la Rouge où vit un enfant, adolescent ou adulte qui présente une situation d'handicap d'ordre intellectuel, neurologique, trouble du spectre de l'autisme ou autre...

- Informations, support, accompagnement pour les parents
- Services de répit-loisirs (fins de semaine, été)
- Soutien à la participation sociale et sensibilisation
- Rencontres et activités récréatives familiales

**Vous êtes concernés? Nous sommes là pour vous! N'hésitez pas à communiquer avec nous.**

Pour tout don fait à l'APEHH-L, nous remettons un reçu officiel pour impôt.

asshandicaphl@qc.aira.com

Inf. Mme Gloria Frappier, directrice 819 275-3828



# Communautaire



## LES PAPILLONS DE NOMINIGÜE

Milieu de vie pour personnes handicapées situé au 2252, rue Sacré-Coeur, Nominigüe. Notre centre offre des activités éducatives et socialisantes s'adressant aux personnes vivant avec une déficience intellectuelle: sous forme de centre de jour, activités en soirée, ateliers de travail et activités estivales. Ouvert du mardi au vendredi de 9 h à 15 h.

Inf. Mme Héléne Petersen, directrice 819 278-4748

## SOCIÉTÉ ALZHEIMER LAURENTIDES

COLLOQUE ANNUEL DE LA SOCIÉTÉ ALZHEIMER DES LAURENTIDES le 16 septembre de 13 h à 17 h à l'hôtel Best Western de Saint-Jérôme  
Conférence gratuite: Longévité, centenaire et prévention de la maladie d'Alzheimer au 21<sup>e</sup> siècle. Les conférenciers invités seront le Dr Judes Poirier et la Dre Carole Abi Farah. Nous discuterons, entre autres, de la place envahissante de la maladie d'Alzheimer dans notre société occidentale ainsi que des facteurs de risque et de prévention qui la régissent et dont nous devons nous soucier pour la survie même de notre système de santé. Places limitées, inscrivez-vous auprès de Mme Sophie Poitras au 1 800 978-7881

M. Alain Bérubé, responsable des événements et communications

### Société Alzheimer des Laurentides

31, rue Principale, Suite 100, C.P. 276  
Sainte-Agathe-des-Monts, Qc, J8C 3A3  
819 326-7136 ou 1 800 978-7881, poste 228  
www.alzheimerlaurentides.com



## MALTRAITANCE AUX AINÉS

Vous êtes victime ou témoin de situations d'abus, maltraitance ou fraude faites aux aînés? Des ressources existent et la loi vous oblige à dénoncer de telles situations qui peuvent mettre en danger un aîné.

Confidentialité assurée!  
infotaal.abus@gmail.com

Inf. Radha ou Danielle  
819 275-2118 poste 3253

**ALCOOLIKES ANONYMES** – 259, rue L'Annonciation Sud  
Du lundi au samedi de 11 h 45 à 12 h 45, le groupe de discussion des AA « Midi L'Annonciation » ouvre ses portes aux personnes souffrant d'un problème d'alcoolisme ou s'interrogeant sur leur problème d'alcool. Rencontre au 2<sup>e</sup> étage de l'édifice Félix-Gabriel-Marchand.  
Appel à l'aide : 1 888 523-5422

## FONDATION DE L'ÉCOLE DU MÉANDRE

La Fondation est à la recherche de bénévoles pour le conseil d'administration à raison d'une rencontre de 2 heures par mois. Nous avons besoin de nouvelles idées ainsi que des gens pour prendre en charge certaines tâches et activités.

Le 10 octobre 2017 à 19 h à la bibliothèque de l'école : assemblée générale annuelle (AGA) pour ceux et celles qui voudraient davantage d'informations.

- Soirées cinéma tous les premiers vendredis des mois d'octobre à avril à la cafétéria de l'école du Méandre. Surveillez le de l'école et le journal pour les titres à venir.
- Vu le franc succès de la pièce de théâtre *La Belle Verte*, une autre représentation aura lieu au cours du mois de novembre. Surveillez le de l'école et le journal pour connaître la date exacte.
- Opération Nez rouge est de retour pour une autre année afin de vous raccompagner en toute sécurité. Nous sommes actuellement à la recherche de bénévoles pour effectuer un ou des soirs de accompagnements – Communiquez avec Eulanie 819 275-2751 poste 6905  
Inf. Mme Joanie D. Chénier, enseignante orthopédagogue, présidente de la Fondation de l'école du Méandre 819 275-2751

## UNIVERSITÉ DU TROISIÈME ÂGE (UTA)

Le lundi 18 septembre de 13 h 30 à 16 h - Inscription à l'Université du troisième âge au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) à la salle Jeanne-Gariépy, un goûter sera servi aux étudiants de l'UTA. Pour ceux qui n'ont pas leur carte d'étudiant, une inscription à une conférence de la saison 2017-2018 fera de vous un étudiant inscrit. L'inscription aura lieu à l'entrée.

Le 14 novembre de 12 h 30 à 16 h - Conférence offerte par Mme Carole Lamoureux « Marguerite Yourcenar, romancière » à la salle Jeanne-Gariépy du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR). Coût 20 \$  
Inf. Mme Ginette Gagné, présidente Antenne Hautes-Laurentides (UTA) 819 275-7692

### INFORMATION

Mme Josée Paulin, adjointe administrative au  
Service des loisirs et de la culture  
819 275-2929 poste 221 et écoutez  
la ligne « Rivière-Rouge vous informe »  
au 819 275-2929 poste 333

## NUMÉROS IMPORTANTS À RETENIR

Pour rejoindre le directeur général et coordonnateur des mesures d'urgence  
M. Hervé Rivet – 819 275-2929 poste 223  
herve.rivet@riviere-rouge.ca • greffe@riviere-rouge.ca

Pour rejoindre Mme Déborah Bélanger, mairesse • greffe@riviere-rouge.ca

EN TOUT TEMPS LORS DE MESURES D'URGENCE 819 275-2929

AMBULANCE 911 ou 819 275-3992

CENTRE ANTIPOISON 1 800 463-5060

CLSC / CISSS 819 275-2118

HYDRO-QUÉBEC 1 800 790-2424

INCENDIE DE FORÊT 1 800 463-3389

INFO-SANTÉ 811

SÛRETÉ DU QUÉBEC 310-4141

# Calendrier des événements

AUTOMNE 2017

## Septembre

**Mercredi 6 septembre de 12 h à 16 h**

Épluchette de blé d'Inde et inscription aux activités d'automne chez Signée femmes, le centre de femmes au 383, rue Labelle Nord  
Inf. 819 275-5455



**Samedi 9 septembre de 10 h à 15 h**



Première édition de l'exposition de voitures anciennes NAPA au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR). Entrée gratuite pour les 12 ans et moins, 3 \$ pour les 13 ans et plus. Profits remis aux maisons des jeunes de Rivière-Rouge. Inf. 819 275-2929 poste 221

**Les mardis 12 et 26 septembre**

JOURNÉES PORTES OUVERTES du Club de curling Vallée de la Rouge au centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) Inf. Michel Mongeau 819 275-5726



BIENVENUE

**Vendredi 29 et samedi 30 septembre**

JOURNÉES DE LA CULTURE À la bibliothèque municipale L'Annonciation/Marchand exposition d'objets anciens  
Vendredi 29 septembre: à la bibliothèque municipale secteur Sainte-Véronique, à 13 h, création d'un village québécois miniature, et à 17 h, rencontre d'auteur avec M. Michel Rolland Inf. 819 275-0069



**Samedi 30 septembre, à 10 h**

Le Club Quad Iroquois invite les quadistes à une randonnée des couleurs dans ses sentiers afin d'admirer la nature en pleine transformation et la féerie de ses nombreux paysages colorés.



Web au [www.clubquadiroquois.com](http://www.clubquadiroquois.com) pour connaître le point de départ.  
Inf. 819 686-1414

**Samedi 30 septembre**

Journée portes ouvertes organisée par Le Cercle de Fermières L'Annonciation 1475, rue L'Annonciation Nord  
Inf. Mme Lucie Pagé 819 275-0313

## Octobre

**Dimanche 15 octobre de 8 h à 13 h**

DÉJEUNER DE LA MAIRESSE au profit de L'Action Bénévole de la Rouge à la cafétéria de l'école du Méandre. Inf.: 819 275-2929 poste 221

**Mardi 24 octobre de 13 h à 19 h**

Collecte de sang Héma-Québec à la salle Cercle de la Gaieté du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) Inf. 819 275-2929 poste 221

**Samedi 28 octobre**

NOUVEAU

FÊTE DE L'HALLOWEEN À RIVIÈRE-ROUGE Grande collecte de friandises dans les commerces et résidences de Rivière-Rouge. Maison hantée au Carrefour Jeunesse Desjardins de 13 h 30 à 15 h 30, maquillage pour enfants et décoration d'un sac pour ramasser les bonbons de 9 h 30 à 12 h à la bibliothèque municipale L'Annonciation/Marchand

Inf. 819 275-2929 poste 221



**Dimanche 29 octobre**

Vote par anticipation aux élections municipales à la salle Cercle de la Gaieté du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) et à la salle Sainte-Véronique secteur Sainte-Véronique Inf. 819 275-2929 poste 236

## Novembre

**Dimanche 5 novembre**

Jour du scrutin aux élections municipales à la salle Cercle de la Gaieté du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) et à la salle Sainte-Véronique  
Inf. 819 275-2929 poste 236

**Mercredi 8 novembre de 9 h 30 à 16 h 30**

Campagne de vaccination antigrippale du CISSS à la salle Cercle de la Gaieté du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) Inf. 819 275-2929 poste 221

**Mardi 14 novembre de 12 h 30 à 16 h**

Conférence offerte par Mme Carole Lamoureux « Marguerite Yourcenar, romancière » à la salle Jeanne-Gariépy du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR). Coût 20 \$  
Inf. Mme Ginette Gagné 819 275-7692

**Mercredi 22 novembre de 9 h 30 à 16 h 30**

Campagne de vaccination antigrippale du CISSS à la salle Cercle de la Gaieté du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR) Inf. 819 275-2929 poste 221

**Jeudi 23 novembre 2017**

Collecte de dons par L'Action Bénévole de la Rouge au feu de circulation du centre-ville de Rivière-Rouge. Inf. 819 275-1241

**Samedi 25 novembre de 12 h à 17 h**

Bingo-dindes du Club Harmonie Sainte-Véronique à la salle Sainte-Véronique Inf. Mme Louise Lacasse, présidente 819 275-7817

**Mercredi 29 novembre de 9 h 30 à 16 h 30**

Campagne de vaccination antigrippale du CISSS à la salle Sainte-Véronique  
Inf. 819 275-2929 poste 221

## Décembre

**Samedi 2 décembre à 10 h**

Spectacle de Noël « Magie de Noël » avec Sylvie D Lire à la bibliothèque municipale L'Annonciation/Marchand. Gratuit pour tous.  
Inf. 819 275-0069

**Les 1, 2 et 3 décembre**

Expo-Art organisée par le Club Entr'Aînés à la salle Cercle de la Gaieté du centre sportif et culturel de la Vallée de la Rouge (CSCVR)  
Inf. 819 275-1745

**En décembre**

Surveillez le début du service « Opération Nez rouge » qui sera de retour pour une autre année afin de vous accompagner en toute sécurité. Recherche de bénévoles pour effectuer un ou des soirs de raccompagnements. Inf. Eulanie 819 275-2751 poste 6905

